



Distr.
GENERAL

A/50/825
18 December 1995
RUSSIAN
ORIGINAL: FRENCH

Пятидесятая сессия
Пункт 116 и 20d повестки дня

ПРЕДЛАГАЕМЫЙ БЮДЖЕТ ПО ПРОГРАММАМ НА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД
1996-1997 ГОДОВ

УКРЕПЛЕНИЕ КООРДИНАЦИИ В ОБЛАСТИ ГУМАНИТАРНОЙ ПОМОЩИ И ПОМОЩИ В
СЛУЧАЕ
СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ, ПРЕДОСТАВЛЯЕМОЙ ОРГАНИЗАЦИЕЙ ОБЪЕДИНЕННЫХ
НАЦИЙ,
ВКЛЮЧАЯ СПЕЦИАЛЬНУЮ ЭКОНОМИЧЕСКУЮ ПОМОЩЬ: ЧРЕЗВЫЧАЙНАЯ
МЕЖДУНАРОДНАЯ
ПОМОЩЬ В ИНТЕРЕСАХ МИРА, НОРМАЛИЗАЦИИ ОБСТАНОВКИ И
ВОССТАНОВЛЕНИЕ
ПОСТРАДАВШЕГО В РЕЗУЛЬТАТЕ ВОЙНЫ АФГАНИСТАНА

Последствия для бюджета по программам проекта
резолюции A/50/L.60

Доклад Пятого комитета

Докладчик: г-н Петер МАДДЕНС (Бельгия)

1. На своем 41-м заседании 17 декабря 1995 года Пятый комитет в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи рассмотрел заявление Генерального секретаря (A/C.5/50/42) о последствиях для бюджета по программам проекта резолюции A/50/L.60. Соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам был представлен в устной форме его Председателем (см. A/C.5/50/SR.41).
2. Заявления и замечания, сделанные в ходе рассмотрения Комитетом этого пункта, отражены в соответствующем кратком отчете (A/C.5/50/SR.41).

95-40686.R 181295 181295

/...

РЕШЕНИЕ ПЯТОГО КОМИТЕТА

3. Пятый комитет постановил проинформировать Генеральную Ассамблею о том, что в случае принятия ею проекта резолюции A/50/L.60, по разделу 3 предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 1996-1997 годов потребуются ассигнования, не превышающие 2 684 400 долл. США. Кроме того, по разделу 32 "Налогообложение персонала" потребуются ассигнования, не превышающие 269 200 долл. США, которые будут компенсированы такой же суммой по разделу 1 сметы поступлений "Поступления по плану налогообложения персонала". Вопрос о выделении указанных ассигнований будет рассмотрен Генеральной Ассамблеей в связи с предлагаемым бюджетом по программам на двухгодичный период 1996-1997 годов.
